

Zilan

*Fabric & Garment
Steamer
ZLN2839*



INSTRUCTION MANUAL

HU

1400 Watt

220-240V

50/60 Hz

www.zilan.com.tr

KÉRJÜK VEGYE FIGYELEMBE, HOGY A HÁZI KÉSZÜLÉK KÉZIKÖNYVE TÖBB KÜLÖBÖZŐ KÉSZÜLÉKÉRT IS HASZNALHATÓ ILLETHET. AZ ÖN HÁZI KÉSZÜLÉKE NEM TARTALMAZHATJA A KÉZIKÖNYVBEN EMLÍTETT TULAJDONSÁGOKAT. EZT A NYELVET MESTERSÉGES INTELLIGENCIA SEGÍTSÉGÉVEL FORDÍTOTTÁK.

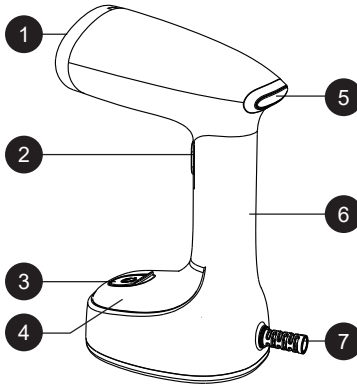
ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK ÉS FIGYELMEZTETÉSEK

- A készülék használata előtt kérjük, olvassa el figyelmesen a használati útmutatót.
- Kérjük, győződjön meg róla, hogy a hálózati feszültség megegyezik a készülékhez megadott feszültséggel.
- Tartsa meg az útmutatót, a garanciajegyet, a vásárlási bizonylatot, és ha lehetséges, a dobozt a belső csomagolással együtt!
- A készülék kizárólag otthoni használatra készült, nem kereskedelmi vagy professzionális célra!
- Mindig húzza ki a dugót a konnektorból, ha a készüléket nem használja, kiegészítő alkatrészeket csatol, tisztítja a készüléket, vagy bármilyen rendellenesség lép fel. Kapcsolja ki a készüléket előzetesen. Ne a kábelt, hanem a dugót húzza.
- Az elektromos készülékek veszélyeitől való gyermekvédelem érdekében soha ne hagyja felügyelet nélkül a gyerekeket a készülékkel. Ennek megfelelően válassza ki a készülék elhelyezését úgy, hogy a gyermekek ne férjenek hozzá. Ügyeljen arra, hogy a kábel ne lógjon le.
- Rendszeresen ellenőrizze a készüléket és a kábelt sérülés szempontjából. Ha bármilyen sérülés észlelhető, a készüléket ne használja.
- Ne engedje, hogy a gyermekek játsszanak a készülékkel. Ne engedje, hogy a gyermekek a csomagolóanyagokkal, például műanyag zacskókkal játszanak.
- Ezt a készüléket 8 éves vagy annál idősebb gyermekek, valamint fizikai, érzékszervi vagy szellemi fogyatékossgal élők, illetve tapasztalat vagy ismeretek hiányában lévők is használhatják, ha felügyelet alatt vannak, vagy útmutatót kaptak a készülék biztonságos használatára és a lehetséges veszélyek megértésére. A tisztítást és a karbantartást gyermekek csak felügyelet mellett végezhetik.
- Ne próbálja meg saját maga javítani a készüléket, problémák esetén forduljon hivatalos szervizhez.
- Biztonsági okokból a sérült vagy törött hálózati kábelt csak a gyártó, ügyfélszolgálatunk, vagy hasonlóan képzett személy által biztosított megfelelő kábellel szabad kicserélni.
- Tartsa a készüléket és a kábelt távol a hőtől, közvetlen napfénytől, nedvességtől, éles élektől stb.
- Kapcsolja ki a készüléket és húzza ki a dugót, ha nem használja.
- Csak a beszállító által biztosított eredeti kiegészítőket használja.
- Ne használja a készüléket kültéren (kivéve, ha a készülék kültéri

használatra készült). Mindig óvja a nulla vagy a nulla alatti hőmérséklettől.

- Soha ne használja víz közelében (kád, mosdókagyló stb.). A készüléket nem szabad esőnek vagy nedvességnek kitenni. Csak száraz kézzel használja a készüléket.
- Ha a készülék vízbe esik, húzza ki a dugót, mielőtt kihúzná a vízből. Ne érintse meg a vízforrást. A készüléket szakembernek ellenőriznie kell, mielőtt újra használatba venné. Az áramütés kockázatának elkerülése érdekében ne tisztítsa a készüléket vízzel, és ne merítse vízbe.
- A készüléket csak a rendeltetésszerű célra használja.
- A készülék csak földelt konnektorhoz csatlakoztatva üzemeltethető, amely a szabályoknak megfelelően lett telepítve. Ellenőrizze, hogy a hálózati feszültség megegyezik a típuslapon feltüntetett feszültséggel.
- A készülék nem rendeltetésszerű használata, helytelen használata vagy szakember által el nem végzett javítása esetén keletkező károk nem tartoznak a garancia hatálya alá.
- Mindig sík és vízszintes felületen használja a készüléket.
- A készüléket nem szabad tovább használni, ha magasról kemény felületre esett. Még a láthatatlan sérülés is negatívan befolyásolhatja a készülék biztonságos működését. A készülék csak szakember általi ellenőrzés után használható.
- Soha ne hordozza vagy húzza a készüléket a hálózati dugónál fogva, mivel a kábel megsérülése rövidzárlat kockázatával jár. Ne hajlítsa, ne csípje, és ne húzza a hálózati kábelt éles éleken keresztül.
- Ha van szellőzőnyílás, ne takarja le. Ne öntsön folyadékot vagy port a szellőzőnyílásokba.
- Ne dugjon ujjakat vagy más tárgyakat a készülék nyitott részeibe.
- A helytelen használatból vagy az utasítások be nem tartásából eredő károkért felelősséget nem vállalunk.
- Égési kockázat! Égési sérülést okozhat a forró fém részek, forró víz vagy gőz érintése. Óvatosan járjon el, amikor a gőzölős vasat fejfelé lefelé fordítja – a tartályban forró víz lehet.
- A vasat mindig “min” állásba kapcsolja, mielőtt csatlakoztatná vagy kihúzná a konnektorból. Soha ne rángassa a kábelt; a kihúzáshoz fogja meg a dugót.
- Ne engedje, hogy a kábel forró felülethez érjen. Hagyja teljesen kihűlni a vasat, mielőtt eltenné. Tároláskor lazán tekerje a kábelt a vas köré.
- Mindig húzza ki a vasat a konnektorból víz betöltése vagy kiürítése előtt, valamint ha nem használja.
- A vas nem használható, ha leesett, látható sérülések vannak rajta, vagy szivárog.

ISMERJE MEG A SZÖVET- ÉS RUHAVASALÓT



1. Gőzfúvóka
2. Gőzkapcsoló
3. Víz beöntő nyílás
4. Víztartály
5. Fűtésjelző lámpa
6. Fogantyú
7. Vezeték

ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

- Távolítsa el a matricát vagy a védőkupakot a gőzfejről (ha van).
- Tekerje ki és egyenesítse ki a tápkábel.
- Az első használat előtt hagyja, hogy a gőzölő néhány percig gőzt termeljen. Ez segít eltávolítani a gyártási folyamatból származó maradékot vagy szagokat.
- Az első használatnál érdemes lehet egy régi anyagon kipróbálni, mielőtt a ruhán alkalmazná a gőzt.

Figyelem: Az elektromos áramkör túlterhelésének elkerülése érdekében ne csatlakoztasson más készüléket ugyanarra az áramkörre, mint a ruhagőzölőt.

TERMÉK TELEPÍTÉSE

Vízfeltöltés módja

Nyissa ki a vízfeltöltő fedelét, és öntsön bele tisztított vizet. Ne töltse túl a 180 ml-t.

Zárja le szorosan a fedőt, hogy megelőzze a vízvívárgást.

A víz hozzáadása után törölje le a tartály körüli vizet (F1-F2).

Kiegészítő felszerelése

Szükség esetén tartsa a készülék fogantyúját az egyik kezével, és a másik kezével helyezze fel a keféit a gőzfúvókára. Helyes felszereléskor "katt" hangot hall. (F3)

Használati lépések

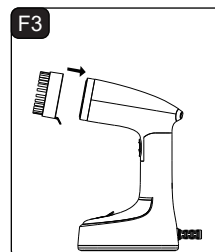
A víz hozzáadása után csatlakoztassa a tápkábel, és a készülék elkezd előmelegedni. A hátoldali jelzőfény bekapcsol.

Körülbelül 25 másodperc elteltével a jelzőfény kialszik, jelezve, hogy az előmelegítés befejeződött.

Nyomja meg a gőzkapcsolót a gőz kibocsátásához és kezdje el a vasalást.

Vasalás közben, ha a hőmérséklet leesik, a készülék folytatja a felmelegedést, és a jelzőfény ismét bekapcsol. A fűtés befejezése után a jelzőfény kialszik. Szükség szerint ismételje ezt a folyamatot.

A vasalás befejezése után kapcsolja ki a gőzkapcsolót. Húzza ki a tápkábel. A készülék leáll.



A TERMÉK HASZNÁLATA

A ruhagőzölő könnyen használható. Tökéletes a ruhák és függönyök gyűrődésének eltávolítására, valamint a kárpitok fejrissítésére.

Ruhák gőzölése

Megjegyzés: A ruhagőzölőt függőleges helyzetben lógó ruhákon való használatra tervezték. Kerülje a készülék használatát vízszintesen fekvő ruhadarabokon.

- Győződjön meg róla, hogy a textilja mögött elegendő a szellőzés; ellenkező esetben nedvesség gyűlhet össze, ami penészedéshez vezethet.
- Győződjön meg róla, hogy a ruházat zsebei üresek, és az ujj- vagy extra szegélyek le vannak húzva.
- A ruhát akassza fel egy vállfára, és a gőzölés közben egyik kezével óvatosan nyújtsa meg az anyagot.

Megjegyzés: Ne irányítsa a gőzt közvetlenül fém kiegészítőkre, mert elszíneződést okozhat. Legyen óvatos, és gőzölje körültekintően a fém részeket.

- Finoman nyomja a textíliakefét a ruhára, és mozgatja karját fel-le a gyűrődések célzott eltávolításához.

Megjegyzés: A legjobb eredmény érdekében a textíliát feszesen tartsa a gőzölés alatt.

FIGYELEM: A ruhagőzölő magas hőmérsékletű gőzt termel. Ne érintse meg a gőzfejet. Mindig a készüléket magától távol, függőleges helyzetben tartsa. Ha a textíliakefe nélkül használja a készüléket, tartson legalább 5 cm távolságot a gőzfej és a ruha között.

Függönyök gőzölése

- Mossa és szárítsa a függönyöket a textília gondozási útmutatója szerint.
- A függönyöket lógassa fel, és a helyükön gőzölje őket.
- A gyűrődések hatékonyabb eltávolítása érdekében egyik kezével finoman nyújtsa az anyagot gőzölés közben.

Kárpitok gőzölése

- A ruhagőzölő használható kárpitok, kanapéhuzatok és párnák fejrissítésére. Mielőtt gőzölné, mindig tesztelje a készüléket a textília egy kis, rejtett területén.
- Tartsa a ruhagőzölőt függőleges helyzetben, és finoman, fel-le mozdulatokkal gőzölje az anyagot.
- A párnákat vegye ki és tartsa függőlegesen a gőzöléshez. Hagyja teljesen megszáradni, mielőtt visszahelyezi őket.

Megjegyzés: Rendszeresen ellenőrizze a vízszintet a készülékben. A gőz kibocsátás leáll, ha elfogy a víz.

FIGYELEM: Soha ne használja a készüléket állatokon, és ne viseljen ruhát a használat során.

KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS

- Minden használat után ürítse ki a víztartályt, és öblítse ki tiszta vízzel. A külső felületeket nedves ruhával törölje át.
- Távolítsa el a textíliakefét a gőzfejről, és tisztítsa meg nedves ruhával.
- Ne használjon durva vagy abrazív tisztítószereket, oldószereket.
- Ne merítse a ruhagőzölőt vízbe vagy más folyadékba.
- Ne adjon parfümöt, ecetet vagy más vegyszert a víztartályhoz. A készülék nem alkalmas ilyen anyagokkal való működésre.
- Ne helyezze a készüléket hőforrás közelébe vagy közvetlen napfényre.
- Győződjön meg róla, hogy a gőzkimenet tiszta, nincs vízkőlerakódás, és nincs elzáródva.

Megjegyzés: A ruhagőzölő hagyományos csapvízzel használható.

Ezen termék helyes ártalmatlanítása



- Ez a jelölés azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad más háztartási hulladékkal együtt eldobni az EU-ban.
- Annak érdekében, hogy megelőzzük a környezet vagy az emberi egészség lehetséges károsodását az irányítatlan hulladékkezeléstől, felelősen újra kell hasznosítani, hogy a anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználását elősegítsük.
- A használt eszköz visszajuttatásához használja a visszatérési és gyűjtési rendszereket, vagy lépjen kapcsolatba az eszköz vásárló helyével. Ők elvehetik ezt a terméket környezetbarát újrahasznosítás céljából.



www.zilan.com.tr



@zilanhome